

柏文出售
東七街光猛頂樓柏文
開價四萬六千九百
末一小時至五時參觀

屋主自賣
近P.N.E.樓上三房
雙層玻璃窗3x3x2
九萬九千三百五十八
099六時後

自賣屋
22年上三房樓下
地庫3399價十萬四
千經租免問電話

屋主自賣
正層三房一廳土庫
完成標準地17街近
非沙近學校巴士商
場價十萬三千二百
8722 3222 1

房屋出售
▲LANGARA 學校附近。舊
屋有兩幅地。取價
\$189,900 請電：931-
3234或433-0437

出賣
近P.N.E.樓上三房
雙層玻璃窗3x3x2
九萬九千三百五十八
099六時後

旺舖出租
一、西區旺舖千餘呎。有餐館裝
修。三廁所。合小型唐餐館。
二、東區旺舖。千二至二千四呎
合餐館。唐人雜貨或各類生意
三年新建築物。
三、梳里埠購物商場旺舖。面積
千六呎。有餐館裝修及三廁所
合餐館及各類生意。有前後大
停車場。有意者請電 879-600
5劉先生洽。

中華文化中心 招租啟事
本中心商業大樓現有舖位及寫字
樓出租。有意者請於辦公時間內
(十至六時)親臨本中心或致電
687-0729與黃先生接洽。

意大利式靚屋
急售\$181,000請速買
Nick DiNunzio
7212 E. Hastings
Burnaby, B.C. V5A 1G8
電話：(604) 299-3963

新屋待售
意藉名設計師及德瑞士精工自
建古典高級新屋13478 W. 38 ST.
(DUNBAR 附近) 全屋共3960 SQ FT
睡房及廚台全用大理石裝配。全
屋使用高級門窗。燈飾及一流技
術完成四房三廳三衛。環境優
美治安首選之區。開價\$579,000
星期日下午一至四時開放。請電
939-3655 (英文) HELMUT
936-8129 ERIC

屋主自賣
近P.N.E.樓上三房
雙層玻璃窗3x3x2
九萬九千三百五十八
099六時後

唐埠屋售
唐人街三層樓口
三層屋內外翻新
舖全鋼窗三層兩廳
屋後車房地庫5x15
五時後電555-6699

可免首期
▲兩大房靚柏文連車位及壁
爐。五萬餘按揭可無條件接
供。另借B.C.第二按揭一萬
元。即可入住。僅開價六萬
餘。徐先生：M.R. 645-8912

餐館出售
沙省21。44號公路
六房餘人無煙店舖
有住戶電話3036
967 2430 306

餐館出售
沙省21。44號公路
六房餘人無煙店舖
有住戶電話3036
967 2430 306

家庭式餐館出售
▲趁旺季來臨之前購買最
合時。有50座位。酒牌
冷氣設備。架排保養
好。HMV97, CARIBOO
請電：396-4134

好消息
男女美容院出讓
地點好生意旺。一年保證\$160,000
生意。店主離埠忍痛割讓。請勿
失去賺錢良機售價\$50,000詳情請
電：434-0606 WILLKIE

新屋自賣
三年新兩層五房兩
土庫近J.V.C.開價
41萬餘經租免問
3787 8749

餐館出售
沙省21。44號公路
六房餘人無煙店舖
有住戶電話3036
967 2430 306

餐館出售
沙省21。44號公路
六房餘人無煙店舖
有住戶電話3036
967 2430 306

餐館出售
沙省21。44號公路
六房餘人無煙店舖
有住戶電話3036
967 2430 306

生意良機
▲餐館生意。家庭經營最理想
有牌餐房。座位114位於繁盛
沙省東北部沙市加寸埠。每年
淨收入超過\$90,000。現生意連
物業。地。設備器具及居住單
位等。售價\$375,000 詳情請
電 MARIO JACOBUCCI (306)244-55
11 或 (306)931-2199 (M.L.S.)

中國大陸 投資良機
香港高層企業代理
進出口業務。投資
合作經營。並介紹
引進加國先進科技
機械等設備。歡迎
各界人士。企業
查詢。有意者請電
0704 4333 2
099 879 2
099 879 2

中西餐館出賣
位於交通繁忙及住宅區。地
點佳。生意好。有潛能。適
合大家庭或合股經營。座位
120個。有酒牌。有意者請
晚上七時後電421-8838
黃先生洽。
JIM BENDER 420-3877 LAKEVIEW
REALTY LTD. 931-3451

唐人街 禮物百貨店出售
東主因缺乏人力。無法兼顧。
決定以廉價出讓或合股均可。
有意者請日間電681-4428
晚間請電：435-1941

獨市唐西餐館自賣
位於SHOPPING CENTRE有快餐座位40
另餐座座位80。淡淡酒牌。年
做廿四萬。有意者電1-854-6614
請開票。價五萬九千。

生意良機
▲餐館生意。家庭經營最理想
有牌餐房。座位114位於繁盛
沙省東北部沙市加寸埠。每年
淨收入超過\$90,000。現生意連
物業。地。設備器具及居住單
位等。售價\$375,000 詳情請
電 MARIO JACOBUCCI (306)244-55
11 或 (306)931-2199 (M.L.S.)

咖啡室賣
沙省21。44號公路
六房餘人無煙店舖
有住戶電話3036
967 2430 306

新屋出租
沙省21。44號公路
六房餘人無煙店舖
有住戶電話3036
967 2430 306